

# LOS PRINCIPIOS

REDATOR  
ARTIGAS NIENENDEZ CLARA

DIOS, PATRIA Y LIBERTAD

ADMINISTRADOR  
JUAN ARRICAR

PERIODICO BISEMANAL

## LOS PRINCIPIOS

San José, Agosto 7 de 1915

## La caridad y la guerra

Comprendido con violencia espontánea el mundo en sus más sólidos fundamentos por el terrible catolicismo que ha desencadenado

sobre él, la guerra europea, la guerra más mortífera, más sanguinaria y más horrorea que han contemplado los ojos y la mente de todo lo trastornado, todo lo arruinado, lo destruido, comprimido el corazón y llenando los ojos de lágrimas ante esas montañas de escombros desangrados, ante ese cañón inmenso de despojos humanos con que va invadiendo su país desvastador por la Europa; contemplando sus cruelezas, sus infinitas destrucciones, sus encarnizadas, terribles episodios que continuamente nos traen noticias trágicas salpicadas con la sangre de miles de mártires que sucedieron luchando por la patria; nadie daga, nadie apura, nadie apresura, nadie apresura, es un simple sucedido, que es expuesto a la popular execración como reo de alta traición contra la patria, de poca italiana; de sentimientos austrofílicos y mil otras similitudes.

La autoridad debe ser circunscrita, hasta con peligro de exagerar, nosotros lo comprendemos, y tiene que ser así. Los Tribunales despiden fallarán y debe esperar su decisión antes de instaurar juicios.

Los diarios másicos los que revuelven el lodo y pescan en turbio, son los que se entretejen en desacreditar al clero.

A este propósito, así se expresa el autorizado Observador Romano:

Mientras el clero secular y los católicos de toda Italia demuestran en esta solemne ocasión el ejemplo de concordia, de generosidad, de abnegación y de ferviente patriotismo, los sacerdotes de siempre, el que baña mayor cantidad de soldados, el que baña mayor abundancia de sangre los campos de batalla, el que deja mayor cantidad de madres sin hijos, de esposas sin esposos, de hermanos sin hermanas; y el que acumula mayor cantidad de escombros y siembra mayor abundancia de ruinas, es esa, que no corona con los laureles del triunfo, ese se convierte en genio y en fáculo de las multitudes, ante cuya súbita se inclina todo el mundo y al recuerdo de sus sangrientos triunfos se juntan en son de aplausos todos, sus manos.

Maltrata la guerra y maltrata mil veces la hora fatal en que el primer descendiente de la dinastía, que por su efecto hacia Italia, ha blandido contra sus hermanos el arma

de la guerra, de la destrucción y de muerte.

Si los frenéticamente aplauden esos triunfos, esas victorias conquistadas a costa de tantas víctimas humanas, a costa de tantos dolores y sufrimientos, a costa de tantas muertes, pudieran contemplar de cerca, libres de ofusión y apasionamientos, el indescriptible horror que cubre el campo donde se han ganado; si en las silenciosas y altas horas de la noche, en medio del silencio pavoroso de los muertos, pudieran aplicar sus oídos y escuchar los gemidos suplicantes y conmocionados de los que agonizan tirados en el campo, como fieras de caza; si sintiendo bajo sus piernas la humedad de la sangre derramada, fuesen contando uno por uno los miles de dañados, aún calientes y deformes que van desapareciendo en enorme foso o son consumidos por las llamas; y si meditaran que cada uno de esos pobres desgraciados, de esas pobres víctimas de la guerra, de esos actores de los campos de batallas, caído para siempre y sobre cuyos cadáveres aún humedos se batan palmas, se eutanian hielos de triunfo al vencedor, han dejado allí, muy lejos, hogares queridos, nidos de amor, cunas que latean con ansias, ojos que buscan anhelantes la vuelta del ser querido, del ser querido, del ser que agoniaba, mandando ciertamente la guerra, comprenderían la importancia de la caridad cristiana y arañar la paz.

Ciertos tipos se complacen en provocar el escándalo anticlerical para poder afirmar que el patriotismo del clero y de los católicos no es sincero. Pero ya es tiempo de terminar, y nosotros hacemos un llamado a los sacerdotes y religiosos para que defendan su propio honor, llevando a los tribunales por difamación al primer holgazán que tenga la desfachatez de acusarlos injustamente.

Por unos pocos insignes —que nunca faltan en cada clase y en todo partido— no se debe lanzar el fango sobre toda una clase, ni tampoco se debe engendrar sospechas y reses, ni prejuzgar intenciones y llamar traidor al que, al fin y al cabo, solo se ha limitado a hacer propaganda de neutralidad ante la declaración de guerra, cuando todavía el Gobierno era neutral.

La indigna, desvergonzada campaña es preciso que tenga fin, y que los sacerdotes católicos sean estigmatizados como desprecios, por el interés altísimo de la patria y de la concordia nacional, más que nunca necesaria en estos momentos críticos.

Comprenderán si la importancia de esta plaga subinvolucrada en esa cruz roja en fondo blanco que sigue a los ejércitos y al invadirse el silencio que sucede al bramar de los cañones va rellenando los campos de batallas, curando heridas, mitigando dolores, y exigiendo lágrimas. Comprenderán si la importancia de esa paz, el bien más grande que puede aspirar un pueblo y que sólo la恕 pasión humana puede perturbar, puede aliviar de la tierra.

Pero ya en este último sentido nadie podemos hacer nosotros, podemos al hacer mucho, prestando oficios a la caridad cristiana que en estos momentos golpea en las puertas de nuestros hogares, en nuestro mismo corazón, demandando nuestro doble caritativo y generoso para restaurar las heridas que la terrible guerra europea va abriendo a las sociedades de la vieja Europa, para mitigar tantos dolores, para amparar tantos sufrimientos.

Depositemos, pues, en manos de la benéfica Líga de Damas de esta localidad norteamericana limosnas, y que, unidas a las que de todo el mundo se envían continuamente, sirvan de alivio a los que sufren en ese inmenso mar de dolores, de tormentos y lágrimas, cumpliendo así con las imposiciones.

Fueron luego desfilando los ancianos, apoyados en su bastón los unos, los otros en los brazos de un noble y para cada uno tenia Pío VII una palabra de aliento y de consuelo.

Tal fué la ceremonia de la restauración, cuyo centenario celebraron el año pasado con billete extraordinario 17,000 jesuitas 70,000 discípulos y 700,000 ex-alumnos.

## Artimáñas infantiles

Encabezado con este título traducidos de un diario recién llegado de Italia el suelo sigue:

La cosa es simplemente vergonzosa y por el bien y decoro de Italia no debe durar más tiempo.

No pasa día, desde que la nación está en guerra, que no inventen demencias de es

pionaje y de traición, lazos contra el clero

y entre los religiosos de Bari, luego los de

San Severino, ayer los de Civitanova, hoy los de

Teat, fuent de la R. m.; cuando no es un

pifreco, es un simple sucedido, que es ex

puesto a la popular execración como reo de

alta traición contra la patria, de poca italiana;

de sentimientos austrofílicos y mil otras similitudes.

La autoridad debe ser circunscrita, hasta con peligro de exagerar, nosotros lo comprendemos, y tiene que ser así. Los Tribunales despiden fallarán y debe esperar su decisión antes de instaurar juicios.

Los diarios másicos los que revuelven el lodo y pescan en turbio, son los que se entretejen en desacreditar al clero.

A este propósito, así se expresa el autorizado Observador Romano:

Mientras el clero secular y los católicos de toda Italia demuestran en esta solemne ocasión el ejemplo de concordia, de generosidad, de abnegación y de ferviente patriotismo, los sacerdotes de siempre, el que baña mayor cantidad de soldados, el que baña mayor abundancia de sangre los campos de batalla, el que deja mayor cantidad de madres sin hijos, de esposas sin esposos, de hermanos sin hermanas; y el que acumula mayor cantidad de escombros y siembra mayor abundancia de ruinas, es esa, que no corona con los laureles del triunfo, ese se convierte en genio y en fáculo de las multitudes, ante cuya súbita se inclina todo el mundo y al recuerdo de sus sangrientos triunfos se juntan en son de aplausos todos, sus manos.

Maltrata la guerra y maltrata mil veces la hora fatal en que el primer descendiente de la dinastía, que por su efecto hacia Italia, ha blandido contra sus hermanos el arma

de la guerra, de la destrucción y de muerte.

Si los frenéticamente aplauden esos triunfos, esas victorias conquistadas a costa de tantas víctimas humanas, a costa de tantos dolores y sufrimientos, a costa de tantas muertes, pudieran contemplar de cerca, libres de ofusión y apasionamientos, el indescriptible horror que cubre el campo donde se han ganado; si en las silenciosas y altas horas de la noche, en medio del silencio pavoroso de los muertos, pudieran aplicar sus oídos y escuchar los gemidos suplicantes y conmocionados de los que agonizan tirados en el campo, como fieras de caza; si sintiendo bajo sus piernas la humedad de la sangre derramada, fuesen contando uno por uno los miles de dañados, aún calientes y deformes que van desapareciendo en enorme foso o son consumidos por las llamas; y si meditaran que cada uno de esos pobres desgraciados, de esas pobres víctimas de la guerra, de esos actores de los campos de batallas, caído para siempre y sobre cuyos cadáveres aún humedos se batan palmas, se eutanian hielos de triunfo al vencedor, han dejado allí, muy lejos, hogares queridos, nidos de amor, cunas que latean con ansias, ojos que buscan anhelantes la vuelta del ser querido, del ser querido, del ser que agoniaba, mandando ciertamente la guerra, comprenderían la importancia de la caridad cristiana y arañar la paz.

Ciertos tipos se complacen en provocar el escándalo anticlerical para poder afirmar que el patriotismo del clero y de los católicos no es sincero. Pero ya es tiempo de terminar, y nosotros hacemos un llamado a los sacerdotes y religiosos para que defendan su propio honor, llevando a los tribunales por difamación al primer holgazán que tenga la desfachatez de acusarlos injustamente.

Por unos pocos insignes —que nunca faltan en cada clase y en todo partido— no se debe lanzar el fango sobre toda una clase, ni tampoco se debe engendrar sospechas y reses, ni prejuzgar intenciones y llamar traidor al que, al fin y al cabo, solo se ha limitado a hacer propaganda de neutralidad ante la declaración de guerra, cuando todavía el Gobierno era neutral.

La indigna, desvergonzada campaña es preciso que tenga fin, y que los sacerdotes católicos sean estigmatizados como desprecios, por el interés altísimo de la patria y de la concordia nacional, más que nunca necesaria en estos momentos críticos.

Comprenderán si la importancia de esta plaga subinvolucrada en esa cruz roja en fondo blanco que sigue a los ejércitos y al invadirse el silencio que sucede al bramar de los cañones va rellenando los campos de batallas, curando heridas, mitigando dolores, y exigiendo lágrimas. Comprenderán si la importancia de esa paz, el bien más grande que puede aspirar un pueblo y que sólo la恕 pasión humana puede perturbar, puede aliviar de la tierra.

Pero ya en este último sentido nadie podemos hacer nosotros, podemos al hacer mucho, prestando oficios a la caridad cristiana que en estos momentos golpea en las puertas de nuestros hogares, en nuestro mismo corazón, demandando nuestro doble caritativo y generoso para restaurar las heridas que la terrible guerra europea va abriendo a las sociedades de la vieja Europa, para mitigar tantos dolores, para amparar tantos sufrimientos.

Depositemos, pues, en manos de la benéfica Líga de Damas de esta localidad norteamericana limosnas, y que, unidas a las que de todo el mundo se envían continuamente, sirvan de alivio a los que sufren en ese inmenso mar de dolores, de tormentos y lágrimas, cumpliendo así con las imposiciones.

Fueron luego desfilando los ancianos, apoyados en su bastón los unos, los otros en los brazos de un noble y para cada uno tenia Pío VII una palabra de aliento y de consuelo.

Tal fué la ceremonia de la restauración, cuyo centenario celebraron el año pasado con billete extraordinario 17,000 jesuitas 70,000 discípulos y 700,000 ex-alumnos.

Ayer Inspector de Escuelas señor

Amaro F. Perdomo, ha dirigido a los maestros del Departamento la siguiente circular:

Inspección de Escuelas. Circular N.º 14.

San José, Julio 30 de 1915. Señor Maestro de la Escuela... N.º...

Pízcame llevar a su conocimiento, que el día de ayer, tomo posesión del puesto de Inspector de Escuelas del Distrito, en reemplazo del Sr. Dn. Pedro Ferrari Ramírez que pasó a desempeñar funciones análogas, al Dpto. de Florida.

Al hacerme cargo de este nuevo puesto con que he sido honrado por las autoridades del ramo, los ideales más nobles y elevados me unieron respecto a la Escuela y al Maestro... Hacía la primera, porque soy un ferviente adorador de la enseñanza, que encarna las altas virtudes morales y el perfeccionamiento de la raza y del segundo porque pertenezco a los obreros forjados en el yunque de la práctica, que ha escalonado su grado de pediatras venciendo los obstáculos inherentes a la carrera, con voluntad inquebrantable.

Depositemos, pues, en manos de la benéfica Líga de Damas de esta localidad norteamericana limosnas, y que, unidas a las que de todo el mundo se envían continuamente, sirvan de alivio a los que sufren en ese inmenso mar de dolores, de tormentos y lágrimas, cumpliendo así con las imposiciones.

Fueron luego desfilando los ancianos, apoyados en su bastón los unos, los otros en los brazos de un noble y para cada uno tenia Pío VII una palabra de aliento y de consuelo.

Tal fué la ceremonia de la restauración, cuyo centenario celebraron el año pasado con billete extraordinario 17,000 jesuitas 70,000 discípulos y 700,000 ex-alumnos.

Ayer Inspector de Escuelas señor

Amaro F. Perdomo, ha dirigido a los maestros del Departamento la siguiente circular:

Inspección de Escuelas. Circular N.º 14.

San José, Julio 30 de 1915. Señor Maestro de la Escuela... N.º...

Pízcame llevar a su conocimiento, que el día de ayer, tomo posesión del puesto de Inspector de Escuelas del Distrito, en reemplazo del Sr. Dn. Pedro Ferrari Ramírez que pasó a desempeñar funciones análogas, al Dpto. de Florida.

Al hacerme cargo de este nuevo puesto con que he sido honrado por las autoridades del ramo, los ideales más nobles y elevados me unieron respecto a la Escuela y al Maestro... Hacía la primera, porque soy un ferviente adorador de la enseñanza, que encarna las altas virtudes morales y el perfeccionamiento de la raza y del segundo porque pertenezco a los obreros forjados en el yunque de la práctica, que ha escalonado su grado de pediatras venciendo los obstáculos inherentes a la carrera, con voluntad inquebrantable.

Depositemos, pues, en manos de la benéfica Líga de Damas de esta localidad norteamericana limosnas, y que, unidas a las que de todo el mundo se envían continuamente, sirvan de alivio a los que sufren en ese inmenso mar de dolores, de tormentos y lágrimas, cumpliendo así con las imposiciones.

Fueron luego desfilando los ancianos, apoyados en su bastón los unos, los otros en los brazos de un noble y para cada uno tenia Pío VII una palabra de aliento y de consuelo.

Tal fué la ceremonia de la restauración, cuyo centenario celebraron el año pasado con billete extraordinario 17,000 jesuitas 70,000 discípulos y 700,000 ex-alumnos.

Ayer Inspector de Escuelas señor

Amaro F. Perdomo, ha dirigido a los maestros del Departamento la siguiente circular:

Inspección de Escuelas. Circular N.º 14.

San José, Julio 30 de 1915. Señor Maestro de la Escuela... N.º...

Pízcame llevar a su conocimiento, que el día de ayer, tomo posesión del puesto de Inspector de Escuelas del Distrito, en reemplazo del Sr. Dn. Pedro Ferrari Ramírez que pasó a desempeñar funciones análogas, al Dpto. de Florida.

Al hacerme cargo de este nuevo puesto con que he sido honrado por las autoridades del ramo, los ideales más nobles y elevados me unieron respecto a la Escuela y al Maestro... Hacía la primera, porque soy un ferviente adorador de la enseñanza, que encarna las altas virtudes morales y el perfeccionamiento de la raza y del segundo porque pertenezco a los obreros forjados en el yunque de la práctica, que ha escalonado su grado de pediatras venciendo los obstáculos inherentes a la carrera, con voluntad inquebrantable.

Depositemos, pues, en manos de la benéfica Líga de Damas de esta localidad norteamericana limosnas, y que, unidas a las que de todo el mundo se envían continuamente, sirvan de alivio a los que sufren en ese inmenso mar de dolores, de tormentos y lágrimas, cumpliendo así con las imposiciones.

Fueron luego desfilando los ancianos, apoyados en su bastón los unos, los otros en los brazos de un noble y para cada uno tenia Pío VII una palabra de aliento y de consuelo.

Tal fué la ceremonia de la restauración, cuyo centenario celebraron el año pasado con billete extraordinario 17,000 jesuitas 70,000 discípulos y 700,000 ex-alumnos.

Ayer Inspector de Escuelas señor

Amaro F. Perdomo, ha dirigido a los maestros del Departamento la siguiente circular:

Inspección de Escuelas. Circular N.º 14.

San José, Julio 30 de 1915. Señor Maestro de la Escuela... N.º...

Pízcame llevar a su conocimiento, que el día de ayer, tomo posesión del puesto de Inspector de Escuelas del Distrito, en reemplazo del Sr. Dn. Pedro Ferrari Ramírez que pasó a desempeñar funciones análogas, al Dpto. de Florida.

Al hacerme cargo de este nuevo puesto con que he sido honrado por las autoridades del ramo, los ideales más nobles y elevados me unieron respecto a la Escuela y al Maestro... Hacía la primera, porque soy un ferviente adorador de la enseñanza, que encarna las altas virtudes morales y el perfeccionamiento de la raza y del segundo porque pertenezco a los obreros forjados en el yunque de la práctica, que ha escalonado su grado de pediatras venciendo los obstáculos inherentes a la carrera, con voluntad inquebrantable.

Depositemos, pues, en manos de la benéfica Líga de Damas de esta localidad norteamericana limosnas, y que, unidas a las que de todo el mundo se envían continuamente, sirvan de alivio a los que sufren en ese inmenso mar de dolores, de tormentos y lágrimas, cumpliendo así con las imposiciones.

Fueron luego desfilando los ancianos, apoyados en su bastón los unos, los otros en los brazos de un noble y para cada uno tenia Pío VII una palabra de aliento y de consuelo.

Tal fué la ceremonia de la restauración, cuyo centenario celebraron el año pasado con billete extraordinario 17,000 jesuitas 70,000 discípulos y 700,000 ex-alumnos.

Ayer Inspector de Escuelas señor

Amaro F. Perdomo, ha dirigido a los maestros del Departamento la siguiente circular:

Inspección de Escuelas. Circular N.º 14.

San José, Julio 30 de 1915. Señor Maestro de la Escuela... N.º...

Pízcame llevar a su conocimiento, que el día de ayer, tomo posesión del puesto de Inspector de Escuelas del Distrito, en reemplazo del Sr. Dn. Pedro Ferrari Ramírez que pasó a desempeñar funciones análogas, al Dpto. de Florida.

Al hacerme cargo de este nuevo puesto con que he sido honrado por las autoridades del ramo, los ideales más nobles y elevados me unieron respecto a la Escuela y al Maestro... Hacía la primera, porque soy un ferviente adorador de la enseñanza, que encarna las altas virtudes morales y el perfeccionamiento de la raza y del segundo porque pertenezco a los obreros forjados en el yunque de la práctica, que ha escalonado su grado de pediatras venciendo los obstáculos inherentes a la carrera, con voluntad inquebrantable.

Depositemos, pues, en manos de la benéfica Líga de Damas de esta localidad norteamericana limosnas, y que, unidas a las que de todo el mundo se envían continuamente, sirvan de alivio a los que sufren en ese inmenso mar de dolores, de tormentos y lágrimas, cumpliendo así con las imposiciones.

Fueron luego desfilando los ancianos, apoyados en su bastón los unos, los otros en los brazos de un noble y para cada uno tenia Pío VII una palabra de aliento y de consuelo.

Tal fué la ceremonia de la restauración, cuyo centenario celebraron el año pasado con billete extraordinario 17,000 jesuitas 70,000 discípulos y 700,000 ex-alumnos.

Ayer Inspector de Escuelas señor

Amaro F. Perdomo, ha dirigido a los maestros del Departamento la siguiente circular:

Inspección de Escuelas. Circular N.º 14.

San José, Julio 30 de 1915. Señor Maestro de la Escuela... N.º...

Pízcame llevar a su conocimiento, que el día de ayer, tomo posesión del puesto de Inspector de Escuelas del Distrito, en reemplazo del Sr. Dn. Pedro Ferrari Ramírez que pasó a desempeñar funciones análogas, al Dpto. de Florida.

Al hacerme cargo de este nuevo puesto con que he sido honrado por las autoridades del ramo, los ideales más nobles y elevados me unieron respecto a la Escuela y al Maestro... Hacía la primera, porque soy un ferviente adorador de la enseñanza, que encarna las altas virtudes morales y el perfeccionamiento de la raza y del segundo porque pertenezco a los obreros forjados en el yunque de la práctica, que ha escalonado su grado de pediatras venciendo los obstáculos inherentes a la carrera, con voluntad inquebrantable.

Depositemos, pues, en manos de la benéfica Líga de Damas de esta localidad norteamericana limosnas, y que, unidas a las que de todo el mundo se envían continuamente, sirvan de alivio a los que sufren en ese inmenso mar de dolores, de tormentos y lágrimas, cumpliendo así con las imposiciones.

Fueron luego desfilando los ancianos, apoyados en su bastón los unos, los otros en los brazos de un noble y para cada uno tenia Pío VII una palabra de aliento y de consuelo.

Tal fué la ceremonia de la restauración, cuyo centenario celebraron el año pasado con billete extraordinario 17,000 jesuitas 70,000 discípulos y 700,000 ex-alumnos.

Ayer Inspector de Escuelas señor

Amaro F. Perdomo, ha dirigido a los maestros del Departamento la siguiente circular:

Inspección de Escuelas. Circular N.º 14.

San José, Julio 30 de 1915. Señor Maestro de la Escuela... N.º...

Pízcame llevar a su conocimiento, que el día de ayer, tomo posesión del puesto de Inspector de Escuelas del Distrito, en reemplazo del Sr. Dn. Pedro Ferrari Ramírez que pasó a desempeñar funciones análogas, al Dpto. de Florida.

Al hacerme cargo de este nuevo puesto con que he sido honrado por las autoridades del ramo, los ideales más nobles y elevados me unieron respecto a la Escuela y al Maestro... Hacía la primera, porque soy un ferviente adorador de la enseñanza, que encarna las altas virtudes morales y el perfeccionamiento de la raza y del segundo porque pertenezco a los obreros forjados en el yunque de la práctica, que ha escalonado su grado de pediatras venciendo los obstáculos inherentes a la carrera, con voluntad inquebrantable.

Depositemos, pues, en manos de la benéfica Líga de Damas de esta localidad norteamericana limosnas, y que, unidas a las que de todo el mundo se envían continuamente, sirvan de alivio a los que sufren en ese inmenso mar de dolores, de tormentos y lágrimas, cumpliendo así con las imposiciones.

Fueron luego desfilando los ancianos, apoyados en su bastón los unos, los otros en los brazos de un noble y para cada uno tenia Pío VII una palabra de aliento y de consuelo.

Tal fué la ceremonia de la restauración, cuyo centenario celebraron el año pasado con billete extraordinario 17,000 jesuitas 70,000 discípulos y 700,000 ex-alumnos.

Ayer Inspector de Escuelas señor

Amaro F. Perdomo, ha dirigido a los maestros del Departamento la siguiente circular:

Inspección de Escuelas. Circular N.º 14.

San José, Julio 30 de 1915. Señor Maestro de la Escuela... N.º...

Pízcame llevar a su conocimiento, que el día de ayer, tomo posesión del puesto de Inspector de Escuelas del Distrito, en reemplazo del Sr. Dn. Pedro Ferrari Ramírez que pasó a desempeñar funciones análogas, al Dpto. de Florida.

Al hacerme cargo de este nuevo puesto con que he sido honrado por las autoridades del ramo, los ideales más nobles y elevados me unieron respecto a la Escuela y al Maestro... Hacía la primera, porque soy un ferviente adorador de la enseñanza, que encarna las altas virtudes morales y el perfeccionamiento de la raza y del segundo porque pertenezco a los obreros forjados en el yunque de la práctica, que ha escalonado su grado de pediatras venciendo los obstáculos inherentes a la carrera, con voluntad inquebrantable.

Depositemos, pues, en manos de la benéfica Líga de Damas de esta localidad norteamericana limosnas, y que, unidas a las que de todo el mundo se envían continuamente, sirvan de alivio a los que sufren en ese inmenso mar de dolores, de tormentos y lágrimas, cumpliendo así con las imposiciones.

Fueron luego desfilando los ancianos, apoyados en su bastón los unos, los otros en los brazos de un noble y para cada uno tenia Pío VII una palabra de aliento y de consuelo.

Tal fué la ceremonia de la restauración, cuyo centenario celebraron el año pasado con billete extraordinario 17,000 jesuitas 70,000 discípulos y 700,000 ex-alumnos.

Ayer Inspector de Escuelas señor

Amaro F. Perdomo, ha dirigido a los maestros del Departamento la siguiente circular:

Inspección de Escuelas. Circular N.º 14.

San José, Julio 30 de 1915.

Claro está que si se pretende hacer un cultivo intensivo o semi-intensivo en una chacra de 200 hectáreas de campo y no se dispone de brazos, ni de animales de trabajo, ni de herramientas en suficiente cantidad también tendríamos un fracaso seguro.

—Pero dice el refrán criollo que aquél que mucho abra para apretar, y es muy cierto para todos los años venios paísanos que dejaron algunas cuadras para pastores (que tienen pastel) porque les faltó el tiempo para sacarlas, si las araron, no pudieron sembradas en la misma causa.

Para un agricultor industrial, más difícil que poder obtener las tierras que no cuestan mucho trabajo y por eso sin duda ni aminorar a poner las medidas en su alcance para mejorarla, se contenta con lo que la tierra produce sin mayores trabajos.

—Y el agricultor sigue sembrando en la misma tierra tres y cuatro años seguidos, los platos jugados el domingo y que arroja el siguiente resultado: Racing y Nacional 0 a 0 —Unión, Albión y Nacional 1 a 1.

—Se abrió a Uruguay Albión, ganador de todos los mandados donadas por el doctor Ríos.

—Como el campeonato de 2.ª División por la Copa Artigas, estuvo empata entre Racing y Nacional 0 a 0, se resuelve que el partido a jugarse el próximo domingo entre estos equipos sea de eliminación. —Se designó al señor Matías López y Lucas J. Pérez al arbitraje.

—Se inscribió en el Campeonato a Silvestre Rodríguez, en el primero Mario Aguirre y Juan Rizzatti; en Díazpederal a Otello Marzetti y en Racing a Francisco Metettor.

—La mesa de cuenta de que ha mandado confeccionar las canastas de la Liga blanca y blanca roja.

—También informa que las gestiones para la realización de un match en Montevideo están perfectamente encaminadas.

—Se inscribió en el campeonato de la ciudad la División, Juan Pérez, López, Alberto Verástegui y Alberto Méndez para que propongan en la sesión próxima, el tema combinado, el que será sometido a la aprobación de la Liga.

—Por unanimidad se resuelve que todo jugón que no se presente al field en las condiciones debidas, será expulsado por el juez.

—Se instituye un nuevo premio, para distinción entre autoras canasteras, consistente en premios individuales para cada una y que se denominará "Premio al Deportista". Departamento de Football. —Se reanuda la actividad del Registro de inscripción para el término de diciembre.

—Nacional y Díazpederal de la 1.ª División, solicitan el field para jugar el domingo un partido extra oficial por una pelota donada por el Sr. Presidente. —Se concede.

—El señor Juan Pedro Hiribarren, ofrece un premio para ser disputado entre un cuadro de Montevideo y el combinado local, en el Parque Artigas. —La Liga acepta el ofrecimiento y lo agradece.

LOS MACHIS DEL DOMINGO

RACING V. NACIONAL II.—Mañana se definirá el campeonato de Segunda División, empatado entre los dos equipos del epigrafe. La Liga ha resuelto que para no enterpecer la iniciativa del nuevo campeonato, el partido de clausura del mismo se juega el domingo 20 de diciembre en el estadio de estos equipos, cuya composición es la siguiente:

Racing: Cárdenas—Metettor y Fabrizio—Carriaga, Prudente y Muñiz; Hernández, Celentano, Maldala, Tempone y Durán.

Nacional: Alpuy—Prieto y Reboiras—Boglioli, Boglioli y Maza—Rey, Cerezo, Carrasco y Tosta.

DÍAZPEDERAL Y NACIONAL.—En lucha extraoficial para definir el domingo estos dos temas de 1.ª División, separados ya por la misma rivalidad, el premio otorgado al combinado local, pedirá el juez por el doctor Ríos. Los cuales estarán compuestos de la siguiente manera:

Díazpederal: Dáverde—Méndez—Cobos—Cobas, Pugliesi y Pistorini—Abó, Marzetti, Barreix, Varela y Boggio.

Nacional: González—Aguero y Prieto—Rizzo, Rosatti y Ficicco—Álvarez, Barrios, Hernández, Jambú y N. N.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal. —Se resolvió aceptarlo, agraciarlo y organizar un partido a beneficio de dicha banda.

—Se aceptó la renuncia presentada por el delegado de Uruguay, señor Cicerón Martínez (hijo) en virtud de los motivos aducidos.

—Se concertaron para el próximo domingo los siguientes partidos:

Primeras divisiones por el premio "Estrella": Montevideo y Central de 2.ª.

—Segunda división por el premio "Estrella": Montevideo y Central de 2.ª.

—Tercera división por el premio "Estrella": Montevideo y Central de 2.ª.

—Se resuelve aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal. —Se resolvió aceptarlo, agraciarlo y organizar un partido a beneficio de dicha banda.

—Se aceptó la renuncia presentada por el delegado de Uruguay, señor Cicerón Martínez (hijo) en virtud de los motivos aducidos.

—Se concertaron para el próximo domingo los siguientes partidos:

Primeras divisiones por el premio "Estrella": Montevideo y Central de 2.ª.

—Segunda división por el premio "Estrella": Montevideo y Central de 2.ª.

—Tercera división por el premio "Estrella": Montevideo y Central de 2.ª.

—Se resuelve aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

—En protesta presentada por Central de 2.ª, en el último match con Montevideo, se acordó Desestimarse por improcedente.

—Se resuelve la oficiación del Dr. Díazpederal para concertar al Dr. Díazpederal.

—Se acuerda aceptarlo, autorizándose a la mesa para concertar la fecha.

EN EL GRAN TALLER DE TIPOGRAFÍA

## LOS PRINCIPIOS

Se hace toda clase de trabajos del  
ramo a precios sin competencia.

No olvidarse: Calle Asamblea núm. 50

Por carteles, tarjetas de visita, participaciones de casas, esquemas finales, estampas de primera comunión y funerales, folletos y toda clase de trabajos tipográficos, visite el taller de Los Principios, recientemente instalado en la Calle Asamblea Núm. 50.

COLEGIO PIO  
DE VILLA COLON

Este colegio, fundado el año 1877, se halla situado en el paraje más saludable y pintoresco del departamento de Montevideo.

Los grandiosos edificios que lo forman, sus patios amplios, sus jardines, quintas y pasos hacen que sea el más hermoso establecimiento de educación para la clase de jóvenes, pero muy especialmente para los de campo.

Su museo escolar y sus bien montados gabinetes de fisica, química y historia natural, lo ponen en condiciones de dar a sus alumnos sólida y práctica instrucción.

El programa de estudios abarca los cursos elementales y de Bachillerato, conferencias y los programas universitarios.

Tiene en su observatorio astronómico, meteorológico, sismológico y magnético.

ADMITEN PUPILOS, MEDIO PUPILOS Y EXTERNOS

Dios, Patria, Familia son las tres grandes verdades en que se basa la esmerada educación que imparte a sus alumnos.

Por informes y programas dirigirse a la Redacción de Los Principios o al Director del Colegio Pio.—Villa Colón—Montevideo.

## OBRA DE EXITO MUNDIAL

Encyclopédia Universal Illustrada  
EUROPEO - AMERICANA

Ha obtenido el premio de mayor categoría, de todas cuantas exposiciones se han celebrado desde el comienzo de su publicación.

(ZARAGOZA, VALENCIA, SANTIAGO, QUITO, BRUSELAS, BUENOS AIRES, GANTE)

Obra completamente original y maravillosamente ilustrada, que se adquiere a precios verdaderamente modestos y con toda clase de facilidades.

## RIUS HERMANOS

Montevideo (Uruguay)

## PRECIOS DE LOS TOMOS

Tomas I a IV. . . . . 6-8 c/u — Tomos V a XVIII. . . . . 7-8 c/u

## Trenes de excursión

AGOSTO DE 1915

La Empresa del Ferro Carril Central anuncia los siguientes trenes de excursión a del interior:

## AL INTERIOR

Domingo 8.—Central a Florida, Regreso el mismo día.

Sábado 14.—Central a Nico Pérez, Regreso el Lunes 16.

Domingo 21.—Central a Melo, Regreso el mismo día.

Sábado 21.—Central a Tacuarembó y Rivera, tren ordinario, Regreso hasta el 29.

Sábado 21.—Central a Melo, tren ordinario, Regreso hasta el 29.

Sábado 21.—Central a Treinta y Tres, tren ordinario, Regreso hasta el 29.

Domingo 22.—Central a C. Suárez y Colonia, tren ordinario, Regreso hasta el 30.

Lunes 23.—Central a Mercedes, tren ordinario, Regreso hasta el 31.

Lunes 23.—Central a Nico Pérez, tren ordinario, Regreso hasta el 31.

Martes 24.—Central a San José, Regreso el 29.

Martes 24.—San José a Mercedes, Regreso el 25.

Martes 24.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Martes 24.—Central a Minas, Regreso el 27.

Martes 24.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

DEL INTERIOR

Domingo 22.—Río Negro y Tacuarembó a Central, tren ordinario, Regreso hasta el 28.

Domingo 22.—Melo y Treinta y Tres a Central, tren ordinario, Regreso hasta el 28.

Lunes 23.—Colonia a Central, tren ordinario, Regreso hasta el 29.

Martes 24.—Nico Pérez a Central, tren ordinario, Regreso hasta el 30.

Martes 24.—Mercedes a Central, tren ordinario, regreso hasta el 30.

Martes 24.—Durazno a Central, Regreso el 27.

Martes 24.—Minas a Central, Regreso el 26.

Martes 24.—San José a Central, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Martes 24.—Florida a Central, tren ordinario, Regreso hasta el 29.

Miércoles 25.—San José a Central, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Florida a Central, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Florida, tren ordinario, Regreso hasta el 26.

Miércoles 25.—Central a Durazno, Regreso el 27.

Miércoles 25.—Central a Minas, Regreso el 27.

# La Caja Rural de San José

INSTITUCIÓN DE CARÁCTER VERDADERAMENTE COOPERATIVO

Fundada especialmente para estimular el ahorro sobre todo entre las clases trabajadoras

## DIRECTORIO:

BRESCIDENTE: Don José D. Costa  
 VICE-PRESIDENTE: Don Emilio M. Arnábal  
 SECRETARIO: Don Francisco Cabrera Cachón  
 GERENTE: Don Juan Arricar

TESORERO: Don Isaías Martínez  
 VOCAL: Don Rubén Perera  
 ASESOR Y SÍNDICO: Presbítero Marcial Pérez



LA CAJA RURAL acepta GIROS sobre Montevideo

## Operaciones de la Caja

## Préstamos

hipotecarios y personales, amortizables a largos plazos por cuotas mensuales, trimestrales o semestrales: en caja de ahorros a la vista al 5% anual.

a plazo fijo a 6 meses 4% anual.

1	1	5	1
2	2	6	2
5	5	7	5

Intereses pagaderos por semestres vencidos

## Depósitos

HORAS DE OFICINA: De 9 a 11 y de 1 a 4 p. m.

POR MÁS INFORMES DIRIGIRSE A LA GERENCIA

## Herrería de Obra de ANGEL MARENDA

Calle 33 entre Yaguarón y Santa Lucía

Se hace toda clase de trabajo concerniente al ramo con perfección y esmero

Se hacen y refaccionan cocinas económicas, empleándose materiales de primera calidad

SE ATIENDEN PEDIDOS DE CAMPAÑA

La casa está atendida por su propietario quien cuenta con largos años de oficio

Se hacen máquinas hornequilladas y también batidores y verjas

TRABAJOS GARANTIDOS Y A PRECIOS MODICOS

San José de Mayo.

## «La Nueva Helvicia»

DE HALLER Y HELBLING

Fábrica de carroajes y vehículos de todas clases

Carpintería, herrería y cajonería fúnebre

Se fabrican VOLANTAS de dos ruedas estilo AMERICANAS por \$ 135, garantizando la solidez y elegancia. Especialidad en prendas y tapas de lapaño y vivar para quesería

Ecilda Paullier. — (5.ª sección, — Dpto. San José)

## Tienda, Mercería, Ropería, Sastrería y Bazar

## ARNABAL Hnos. y SOTO

Grandioso surtido en todos sus ramos  
ESPECIALIDAD EN TRAJES SOBRE MEDIDARecomendamos [nuestro] corset CENTENARIO  
NADIE COMPRE SIN VISITAR NUESTRA CASANuestro propósito es vender mucho y barato  
SARANDÍ ESQ. URUGUAY — SAN JOSÉ

## Gran casa de pensión para Convalecientes

A cargo de la enfermera diplomada

## Dolores C. de Sotelo

MONTEVIDEO — SIERRA 1930

Es una institución con condiciones inmejorables para convalecientes. Cuenta con una casa espaciosa, confortable, higiénica y en paraje

2. Con una alimentación excelente y apropiada al sistema indicado por el médico.

3. Con la asistencia y continua vigilancia de la práctica y reputada enfermera Dolores C. de Sotelo.

Los enfermos convalecientes encontrarán en este establecimiento todo lo necesario a precios de pensión. — Ademas podrán acompañarlos sus familias.

## LOS PRINCIPIOS

Periódico católico, de gran circulación en el Departamento y fuera de él, se edita por imprenta propia, instalada en la calle Asamblea número 50

La suscripción de

## Los Principios

de información completa, noticias importantes y de lectura amena, variada y moral, vale solamente

30 CENTÉSIMOS por mes

Por avisos, suscripciones

y demás informes

recurrir a la Administración

## Escuela de corte y confección

DIRIGIDA POR LA Profesora MARÍA FILOMENA REGINA

Se confeccionan trajes de señoras, niñas y bebés, y se preparan moldes y semi-confecciones.

CALLE ITUZINGO Núm. 50.

SAN JOSÉ

## Colegio "San José"

DIRIGIDO POR LOS HERMANOS DE LA SAGRADA FAMILIA

San José de Mayo

Encontrarán los padres de familia en este establecimiento todas las garantías que puedan exigir para la buena, cristiana educación y sólida instrucción de sus hijos. El programa se divide en

Enseñanza primaria y enseñanza comercial

SE ENSEÑA FRANCÉS EN TODOS LOS CURSOS

Recurrir para mayores informes, al Director del Colegio, calle 25 de Mayo, al costado de la Iglesia, casi esquina Asamblea.

## CAFÉ Y CONFITERÍA "PARÍS"

Cantisaní &amp; Del Grande

CALLE ASAMBLEA Y 25 DE MAYO — PLAZA PRINCIPAL

Teléfono: Las dos compañías — San José de Mayo

Servicio especial ART NOUVEAU para banquetes, lanches casamientos, etc.

Elaboración de masas finas y postres

SURTIDO COMPLETO EN LICORES, OPORTOS, CHAMPAGNES, BOMBONES Y DEMÁS ARTÍCULOS DEL RAMO.

Se sirve con preferencia los pedidos de campaña

PRECIOS MÓDICOS

## MUEBLERÍA, CARPINTERÍA Y COLCHONERÍA de Andrés S. Angueira

Completo surtido en muebles de todas clases, fuertes, elegantes y modernos

Se hacen muebles de encargue de cualquier estilo y fantasía con sujeción a los catálogos que están a disposición de los clientes

Se hacen colchones, gergones y todo trabajo de Tapicería

CALLE SARANDÍ ESQ. URUGUAY — SAN JOSÉ

## García y Puglio

PINTORES

Se hacen todas clases de trabajos al fresco y al óleo. — Especialidad en blancos de frentes. — Colocación de vidrios

SE DAN PROPUESTAS A QUIEN LAS SOLICITE

Precios convencionales

Recibe órdenes en la calle Vidal esq. Río Negro

SE ATIENDEN PEDIDOS DE CAMPAÑA

San José de Mayo

## Sastrería de Vicente Médice

Calle Sarandi Núm. 96

En esta casa se confeccionan trajes sobrados y medida garantizada la esmerada confección y corte elegante. Variado corte y confección en gorras de todas clases para hombres y niños. Venta por mayoreo, al de talle.